

309883-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Building construction work – Teilnahmewettbewerb: Erweiterung der Infiltrationswasseraufbereitung Wasserwerk Hohe Ward - bautechnische Ausführung

OJ S 87/2026 06/05/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Oibreacha

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Stadtnetze Münster GmbH

R-phost: m.koenig@stadtwerke-muenster.de

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Gníomhaíochtaí a bhaineann leis an uisce

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Teilnahmewettbewerb: Erweiterung der Infiltrationswasseraufbereitung Wasserwerk Hohe Ward - bautechnische Ausführung

Cur síos: Bei dem geplanten Gebäude handelt es sich um ein freistehendes eingeschossiges Gebäude mit den Außenabmessungen L x B von rd. 51,15 m x 25,4 m ohne Unterkellerung.

Das Gebäude dient der Unterbringung der verfahrens- und elektrotechnischen Anlagen der Wasseraufbereitung, sowie der erforderlichen Betriebsmittellagerung und -dosierung. Im Gebäude sind mehrere Wasserbehälter aus Stahlbeton integriert. Auf dem Dach soll eine Photovoltaikanlage installiert werden. Im nördlichen Grundstücksbereich hinter dem Aufbereitungsgebäude sind Anlagen zur Spülwasseraufbereitung (SWA) geplant. Diese bestehen aus 2 Absetzbecken, 1 Schlammeindicker sowie einem kleinen zusätzlichen Technikgebäude (BGF = rd. 25m²) zur Unterbringung der erforderlichen Dosieranlage der SWA und elektrotechnischen Anlagen.

Aitheantóir an nós imeachta: f71ae6cc-7ff4-4f31-8613-ade3f22068a2

Aitheantóir inmheánach: KG-EI/369-05052026

An cineál nós imeachta: Idirbheartaíocht lena mbaineann foilsiú roimh ré glao ar iomaíocht / iomaíocht lena mbaineann idirbheartaíocht

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45210000 Building construction work

2.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Ghearmáin

Aon áit sa tír áirithe

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: #Bekanntmachungs-ID: CXPWYRJLAG2#

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

sektvo -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Teilnahmewettbewerb: Erweiterung der Infiltrationswasseraufbereitung Wasserwerk Hohe Ward - bautechnische Ausführung

Cur síos: Der Auftraggeber beabsichtigt die bauliche Erweiterung und Erneuerung des Wasserwerks Hohe Ward. Das vorliegende Los umfasst die bautechnische Ausführung einschließlich ausgewählter Leistungen der technischen Gebäudeausrüstung. Der Leistungsumfang dieses Loses erstreckt sich auf die Kostengruppe KG 300 - Bauwerk - Baukonstruktion gem. DIN 276, sowie die Installation der sanitären Anlagen (Kostengruppe 410) und die Errichtung einer Photovoltaikanlage (KG 440) auf dem Betriebsgebäude. Im Rahmen der baulichen Leistungen sind ferner die drei Becken der Spülwasseraufbereitung - ohne technische Ausrüstung - sowie das zugehörige Technikgebäude und das Fundament einer Siloanlage herzustellen. Nicht Bestandteil der Ausschreibung sind: - Die nutzungsspezifischen, verfahrenstechnischen und elektrotechnischen Anlagen des Wasserwerks - Die erdverlegten Rohrleitungen und weiteren Tiefbaumaßnahmen außerhalb des Baufeldes Diese Leistungen werden vom Auftraggeber einem anderen Los vergeben und ausgeführt. Die Arbeiten finden in Teilen parallel statt. Vor Beginn der Bauausführung sind im Baufeld Maßnahmen zur Verbesserung der Baugrundverhältnisse vorgesehen. Diese erfolgen gesondert im Vorfeld der Hauptbaumaßnahme und sind daher nicht Teil der Ausschreibung. Aitheantóir inmheánach: KG-EI/369-05052026

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45210000 Building construction work

5.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Ghearmáin

Aon áit sa tír áirithe

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/12/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 30/11/2027

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 1

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: s. Teilnahmeunterlagen

Critéar: Ioncam bliantúil meánach

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: s. Teilnahmeunterlagen

Critéar: Tagairtí ar shaothair sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: s. Teilnahmeunterlagen

Critéar: Fórsa saothair meánach bliantúil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: s. Teilnahmeunterlagen

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Sprioc-am chun eolas breise a iarraidh: 10/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYRJLAG2/documents>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

URL: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYRJLAG2>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí an nóis imeachta:

An dáta a mheastar a sheolfar na cuirí chun tairiscintí a chur isteach: 23/07/2026

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYRJLAG2>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ceadmhach

Spriocdháta chun iarrataí ar rannpháirtíocht a fháil: 17/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Eolas is féidir a fhorlónadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Eine Aufforderung zur Nachreichung von Unterlagen erfolgt bei Bedarf durch die Stadtnetze Münster GmbH.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: s. Teilnahmeunterlagen

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: níl

Socrú airgeadais: Vertragserfüllungsbürgschaft, Anzahlungsbürgschaft,

Gewährleistungsbürgschaft. Diese sind für den Auftraggeber kostenlos als unbefristete,

selbstschuldnerische Bürgschaften unter Verzicht auf die Einreden der §§ 770 und 771 BGB einzureichen.

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht idirghabhála: Vergabekammer der Bezirksregierung Münster

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer der Bezirksregierung Münster

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Es gelten die Regelungen der §§ 155 ff. GWB (Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen). Auf die Zulässigkeitsvoraussetzungen eines Nachprüfungsantrags zur Vergabekammer gemäß §§ 160 f. GWB wird hingewiesen, namentlich auf die Regelung des § 160 Abs. 3 GWB, die folgenden Wortlaut hat: "(3) Der Antrag ist unzulässig, soweit: 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsverfahrens erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt."

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Stadtnetze Münster GmbH

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Stadtnetze Münster GmbH

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Stadtnetze Münster GmbH

Uimhir chlárúcháin: DE247022781

Seoladh poist: Hafenplatz 1

Baile: Münster

Cód poist: 48155

Foroinn tíre (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Abteilung Einkauf - Hr. König

R-phost: m.koenig@stadtwerke-muenster.de

Teil.: +49 251694-2618

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Stadtnetze Münster GmbH

Uimhir chlárúcháin: DE247022781

Seoladh poist: Hafenplatz 1

Baile: Münster

Cód poist: 48155

Foroinn tíre (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Abteilung Wasserwerk - Hr. Rath

R-phost: j.rath@stadtnetze-muenster.de

Teil.: +49 251694-3667

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. **ORG-0003**

Ainm oifigiúil: Vergabekammer der Bezirksregierung Münster

Uimhir chlárúcháin: DE164242157

Seoladh poist: Albrecht-Thaer-Straße 9

Baile: Münster

Cód poist: 48147

Foroinn tíre (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Teil.: +49 251411-0

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. **ORG-0004**

Ainm oifigiúil: Vergabekammer der Bezirksregierung Münster

Uimhir chlárúcháin: DE 164242157

Baile: Münster

Cód poist: 48147

Foroinn tíre (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht idirghabhála

8.1. **ORG-0005**

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: da83136b-19e2-4b89-8d1d-120d6de958e7 - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 17

Dáta seolta an fhógra: 05/05/2026 14:40:15 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 309883-2026
Uimhir eagráin IO S: 87/2026
Dáta foilsithe: 06/05/2026